



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Para publicación inmediata:** 6 de noviembre de 2014

**EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA \$500,000 DÓLARES EN SUBSIDIOS DEL CENTRO DE RECREACIÓN UPPER HUDSON PARA SEIS COMUNIDADES DE ADIRONDACK**

***El financiamiento creará un enlace entre el turismo y las oportunidades de recreación con el desarrollo económico***

El Gobernador Andrew M. Cuomo, anunció hoy \$500,000 dólares en subsidios que serán otorgados a las comunidades de las Montañas Adirondack para mejorar el desarrollo de negocios y el acceso a las antiguas tierras Finch, Pruyn & Co., recién adquiridas por el Estado. Los subsidios del Parque Adirondack del Centro de Recreación Upper Hudson, proporcionados por The Nature Conservancy (Conservación de la Naturaleza), se utilizarán para financiar nueve proyectos que aumentan las oportunidades de turismo, apoyan el crecimiento de la pequeña empresa y expanden las ofertas de recreación, fortaleciendo la economía local de la región y el apoyo a los empleos.

“Preservar el desierto de las Montañas Adirondack, mientras se promueve el acceso y el crecimiento dentro de la región, es un legado generacional que continúa hasta el día de hoy”, dijo el Gobernador Cuomo. “Estos proyectos facilitarán que los visitantes puedan ir de excursión, pescar, cazar y disfrutar del paisaje incomparable de las Montañas Adirondack, mientras se impulsa la economía de las comunidades en toda la región. Agradezco a The Nature Conservancy por su importante y constante apoyo a las Montañas Adirondack y al Estado de New York”.

Los subsidios del Parque Adirondack del Centro de Recreación Upper Hudson apoyan los proyectos de los negocios orientados al desarrollo comunitario que van desde el equipamiento de un nuevo servicio de guía en Newcomb y viajes en kayak inflable por el Río Upper Hudson, hasta el establecimiento de zonas de descanso ecuestres en North Hudson y Long Lake. Para promover nuevas oportunidades de recreación y negocios relacionados con el turismo en la zona, el Condado de Essex establecerá un programa de subsidios para la microempresa con una parte de los fondos otorgados.

The Nature Conservancy adquirió las antiguas tierras Finch en 2007. Para proteger la tierra para las generaciones futuras, el Gobernador Cuomo anunció en 2012 que el Estado había llegado a un acuerdo

con The Nature Conservancy para adquirir 69,000 hectáreas de las tierras y otros terrenos de The Nature Conservancy, en un período de cinco años.

El Comisionado del Departamento de Conservación Ambiental, Joe Martens, dijo, “Las Montañas Adirondack han sido, durante mucho tiempo, un destino popular para individuos y familias de todos los niveles, y las antiguas tierras Finch expandirán significativamente las oportunidades de recreación al aire libre y apoyarán la economía regional. El Gobernador Cuomo se ha comprometido a proteger los recursos naturales críticos y desarrollar el acceso público adicional a la recreación al aire libre, y estos subsidios ayudarán a lograr estos objetivos. Bajo el liderazgo del Gobernador, y con fuertes socios como The Nature Conservancy y los funcionarios del condado y locales, podemos darnos cuenta de todo el potencial que tienen las tierras públicas en el Parque”.

Michael Carr, Director Ejecutivo de la Sección Adirondack de The Nature Conservancy, dijo, “Aplaudimos al Gobernador Cuomo y al Comisionado Martens por las históricas acciones de conservación en las Montañas Adirondack. The Conservancy espera continuar trabajando con las comunidades locales, las oficinas regionales de turismo y las agencias estatales para liberar el potencial de estas tierras espectaculares para que tengan un nuevo papel en la recreación al aire libre del parque y la economía del turismo”.

El Presidente de la Junta de Supervisores del Condado de Essex, Randy Douglas, dijo, “Esta es una gran noticia para todos nosotros. Apreciamos sinceramente el compromiso del Gobernador Cuomo y del Comisionado Marten con la mejora de oportunidades al aire libre para nuestros visitantes y nuestros residentes. Estos fondos ayudarán a proporcionar un impulso al desarrollo económico y ayudarán a atraer un mayor número de turistas”.

El Presidente de la Junta de Supervisores del Condado de Hamilton, Bill Farber, dijo, “Aplaudo estos esfuerzos para conectar a las comunidades con las vastas tierras aquí, en el Estado de New York. La reserva forestal es un recurso tremendo. Estos subsidios recorrerán un largo camino en el desarrollo de los significativos planes de recreación en el Condado de Hamilton, y estoy ansioso por empezar”.

El Supervisor del Pueblo de Newcomb, George Canon, dijo, “Estamos muy a favor de las iniciativas del Gobernador Cuomo en apoyo de la economía de Adirondack. Estas concesiones de subsidios son otro paso importante hacia la recepción de los beneficios integrales para la conservación de la tierra Finch. Personalmente, estoy muy agradecido por el liderazgo del Gobernador y creo que este financiamiento demuestra su compromiso con las Montañas Adirondack”.

El Supervisor del Pueblo de North Hudson, Ron Moore, dijo, “El Pueblo de North Hudson se complace en ser uno de los beneficiarios de este subsidio. Con él podremos tomar ventaja de las nuevas oportunidades de recreación que estarán disponibles con la adquisición de las antiguas tierras Finch Pruyn y The Nature Conservancy. Esto aumentará las oportunidades de negocio y creará un crecimiento económico tan necesario en nuestros pueblos. Agradecemos a The Nature Conservancy para el financiamiento de estos subsidios y apreciamos profundamente el compromiso permanente del Gobernador Cuomo y del Comisionado Martens con el Parque Adirondack y con quienes vivimos aquí”.

El Supervisor del Pueblo de Minerva, Stephen McNally, dijo, “El Pueblo de Minerva está encantado de haber sido uno de los beneficiarios de este subsidio. Este es un momento emocionante para el Pueblo de Minerva con la nueva adquisición de tierras del Estado. Con la ayuda de The Nature Conservancy, el Gobernador Cuomo y el Comisionado Martens, esto creará oportunidades para el crecimiento económico y hará de esta zona un destino verdaderamente excepcional”.

El Supervisor del Pueblo de Long Lake, Clark J. Seaman, dijo, “Ciertamente, apreciamos este financiamiento que nos permitirá crear una nueva opción de recreación en Long Lake. Esto nos ayudará a hacer de Long Lake, junto con las otras cuatro comunidades del Centro de Recreación Upper Hudson, un destino único para los jinetes ecuestres de toda la zona Noreste”.

El Supervisor del Pueblo de Indian Lake, Brian E. Wells, dijo, “El Gobernador Cuomo, una vez más, ha demostrado su compromiso con la reactivación económica del Norte del País. Declaró que cuando estas tierras fueron compradas que no sólo iban a ser protegidas para las generaciones futuras, sino que también serían utilizadas para el crecimiento económico de los pueblos de Adirondack. La concesión de estos subsidios a los distintos municipios, empresas y empresarios establecidos, muestra un enfoque flexible de esta renovación. El Pueblo de Indian Lake espera con interés la implementación de estos proyectos y agradece al Gobernador Cuomo por su liderazgo y compromiso con las Montañas Adirondack”.

El Supervisor del Pueblo de Johnsbury, Ron Vanselow, dijo, “El Pueblo de Johnsbury está encantado de recibir este subsidio y le expreso mi agradecimiento al Gobernador Cuomo y a The Nature Conservancy. Este subsidio, sin duda, mejorará nuestra economía local, ofreciendo otras experiencias distintas en estas tierras recién adquiridas, para los visitantes que lleguen a nuestra zona. Esta es una gran oportunidad para todos nosotros”.

Los subsidios del Parque Adirondack del centro de Recreación Upper Hudson son administrados por el Departamento de Conservación Ambiental del Estado de New York, en colaboración con The Nature Conservancy y el New York Natural Heritage Trust (Fideicomiso del Patrimonio Natural de New York). Estos subsidios incluyen:

- **\$100,000 para el Pueblo de Newcomb**, para el equipo que utilizará un servicio de guía local, Newcomb Guides Service LLC, para ofrecer servicio de transporte y servicio guiado de pesca, caza, navegación en balsa por los rápidos, ciclismo de montaña, acampada y paseos en canoa/kayak en campo abierto. Estos servicios estarían, principalmente, dentro de la Cadena de Lagos Essex, el Río Upper Hudson y, en próximamente, en los Estanques Boreas.
- **\$30,000 para el Pueblo de Newcomb**, para instalar establos de caballos en los Picos Elevados Kitchen y Campground, que pueden ser utilizados por los visitantes de la zona.
- **\$13,250 para el Pueblo de Johnsbury**, para el equipo que utilizará un servicio de guía local, North Creek Rafting Company LLC, para ofrecer paseos guiados en kayak inflable en el Río Upper Hudson entre Newcomb y la confluencia con el Río Indian. Este viaje es apto para principiantes y

es posible gracias a las salidas en dos lugares al sur de Newcomb – el puente de hierro, a unos siete kilómetros de la ubicación del Lago Harris, y la propiedad del Río Indian, río arriba de la confluencia de los Ríos Hudson e Indian y los intensos rápidos del Hudson Gorge.

• **\$356,750 para el Condado de Essex**, para proyectos de asociación que aprovechan los esfuerzos anteriores de planificación, incluyendo las Estrategias de Recreación del Adirondack Parkwide, las 3 Aldeas y los planes integrales de la comunidad local:

**Agencia de Desarrollo Industrial del Condado de Essex – Programa de Subsidio para la Microempresa**

El programa proporcionará ayuda a la expansión o al inicio de las microempresas elegibles que servirán y atraerán a los visitantes al Centro de Recreación Upper Hudson. El programa ofrecerá acceso a capital para ayudar a las empresas a modernizar y mejorar los bienes y servicios, a convertirse en negocios más sustentables, y a crear y mantener empleos.

**Pueblo de Indian Lake - Principales mejoras y adquisiciones en Indian Lake**

Los subsidios se utilizarán para adquirir y demoler un edificio del centro establecido, y para instalar infraestructura de agua y alcantarillado para el desarrollo futuro del lote. Esto ayudará a Indian Lake a mejorar la zona del centro de su ciudad mediante la creación de un distrito de desarrollo que tiene gran potencial para la reurbanización comercial, residencial y cultural, además de una infraestructura y mejoras en los negocios.

**Pueblo de Long Lake - Establo de polo ecuestre y zona de descanso**

El subsidio se utilizará para la construcción de una zona de descanso ecuestre al inicio de un sendero ecuestre existente, que permitirá que el Pueblo de Long Lake tome ventaja de la expansión y los nuevos senderos y opciones de paseos a caballo. La zona de descanso será diseñada con la flexibilidad necesaria para adaptarse a otras actividades recreativas.

**Pueblo de Minerva - Actualización y expansión del campamento en Minerva Lake**

El subsidio financiará mejoras en los servicios para los visitantes en el Pueblo de Minerva- propietarios del campamento, a través de la instalación de agua y conexiones eléctricas, la creación de nuevas áreas para acampar con todos los servicios y la instalación de una nueva estación de desechos y de una nueva iluminación LED de alta eficiencia.

**Pueblo de Newcomb - Actualización e implementación del Plan de Mercadotecnia en el Centro de Información**

El Pueblo de Newcomb utilizará los fondos del subsidio para hacer mejoras en su Centro

de Información del Río Hudson e implementar una estrategia de mercadotecnia y marca de múltiples fases.

**Pueblo de North Hudson** – *Mejoras del acceso al sendero de usos múltiples de la Ruta 9*

El Pueblo de North Hudson creará un estacionamiento al inicio del sendero e instalaciones ecuestres para acceder a las tierras del Estado a través de un extenso sistema de senderos de usos múltiples ubicado en la propiedad municipal en los lados este y oeste de la Ruta 9 de NYS.

###

Noticias adicionales disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)

Estado de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

**We Work for the People**  
Performance \* Integrity \* Pride